



Для немедленной публикации: 14.07.2018 ГУБЕРНАТОР ЭНДРЮ М. КУОМО

ВДРУГ ВЫ ЭТО ПРОПУСТИЛИ (СУМІ): ОЧЕРК ГУБЕРНАТОРА КУОМО (CUOMO) В ГАЗЕТУ NEW YORK DAILY NEWS: НАШ ДОЛГ ПЕРЕД СОТРУДНИКАМИ СЛУЖБ, УЧАСТВОВАВШИХ В ЛИКВИДАЦИИ ПОСЛЕДСТВИЙ 11 СЕНТЯБРЯ: ГОРОД ДОЛЖЕН СПРАВЕДЛИВО ПОСТУПИТЬ СО СПЕЦИАЛИСТАМИ НЕОТЛОЖНОЙ МЕДИЦИНСКОЙ ПОМОЩИ, РАБОТАВШИМИ В ГРАУНД-ЗИРО (GROUND ZERO)

Губернатор Куомо (Сиото): «Трудно поверить, что хоть кто-то из этих отважных сотрудников мог оказаться забытым, когда речь идет об обеспечении их необходимой базовой медицинской помощью через 17 лет после трагедии. Но это так. Я верю, что штат Нью-Йорк самостоятельно примет меры, — и уже давно пришла пора покончить с данной несправедливостью».

Сегодня газета New York Daily News опубликовала очерк губернатора Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) с призывом предоставить неограниченные отпуска по болезни специалистам неотложной медицинской помощи г. Нью-Йорка и другим сотрудникам г. Нью-Йорка, которые участвовали в действиях по ликвидации последствий теракта 11 сентября. Ниже приводится текст публикации, а также с ним можно ознакомиться [здесь](#).

С того момента, как Всемирный торговый центр (World Trade Center) был атакован террористами 11 сентября, и в течение многих месяцев после него мужчины и женщины со всего штата стекались в Нижний Манхэттен (Lower Manhattan), где круглосуточно велись работы по спасению и исцелению жертв самой ужасной террористической атаки в США.

Эти герои не думали ни о политике, ни даже о собственной безопасности, когда бросались в токсичный омут Граунд-Зиро (Ground Zero). Они, в первую очередь, думали о жизни других. И этим они демонстрировали всему миру истинный характер ньюйоркцев.

Сегодня мы знаем, что многие из тех, кто отдавал долг в Граунд-Зиро (Ground Zero), подверглись воздействию опасных токсинов — в ряде случаев смертельному. Через многие годы после трагедии 11 сентября штат Нью-Йорк попытался частично отметить их героизм, обеспечив медицинское обслуживание тех, кто страдает заболеваниями.

Совсем недавно мы боролись за повторный ввод в действие федерального Закона Задроги (Zadroga Bill), обеспечивающего медицинское обслуживание сотрудникам служб экстренного реагирования, участвовавших в ликвидации последствий теракта 11 сентября, на 75 лет, мы расширили пенсионные льготы по инвалидности на сотрудников силовых структур, а в прошлом году я подписал закон о предоставлении неограниченных отпусков по болезни всем госслужащим штата Нью-Йорк за пределами г. Нью-Йорка, которые получили заболевание в результате аварийно-спасательных операций.

Сегодня подавляющее большинство сотрудников государственного сектора штата Нью-Йорк, работавших в Граунд-Зиро (Ground Zero) в тот день, а также в последующие недели и месяцы, имеют доступ к неограниченным отпускам по болезни.

Однако некоторые ньюйоркцы остались за бортом. Специалисты неотложной медицинской помощи г. Нью-Йорка, а также некоторые другие госслужащие г. Нью-Йорка, участвовавшие в спасательных мероприятиях и заслуживающие такие же почести и уважение, до сих пор не имеют доступа к неограниченным отпускам по болезни.

Трудно поверить, что хоть кто-то из этих отважных сотрудников мог оказаться забытым, когда речь идет об обеспечении их необходимой базовой медицинской помощью через 17 лет после трагедии. Но это так.

Я верю, что штат Нью-Йорк самостоятельно примет меры, — и уже давно пришла пора покончить с данной несправедливостью.

По имеющимся сведениям, в этом году администрация мэра г. Нью-Йорка отказалась принять в Олбани (Albany) закон о расширении неограниченных отпусков по болезни на специалистов неотложной медицинской помощи и других госслужащих г. Нью-Йорка.

Если город будет и далее блокировать законопроект, он должен незамедлительно согласиться предоставить специалистам неотложной медицинской помощи и другим сотрудникам администрации заслуженными ими льготы. В противном случае город должен прекратить оппозицию и позволить Законодательному собранию штата принять закон о расширении льгот, которые принесет спокойствие всем, кто отдавал долг в Граунд-Зиро (Ground Zero), и их семьям.

Каждый день отважные мужчины и женщины из силовых структур подвергают свои жизни опасности ради нас, и никогда еще их ответственность и героизм не проявлялись так явно, как после террористических атак 11 сентября.

11 сентября прошлого года мы чтим память Рэймонда Александра (Raymond Alexander) и его сына Роберта (Robert). Оба они были сотрудниками служб экстренного реагирования, которые прибыли на место, когда пепел и осколки продолжали сыпаться на улицы. Рэймонд (Raymond) умер в ноябре 2016 года после борьбы с раком, развившимся в результате воздействия токсинов при

работе в Граунд-Зиро (Ground Zero). Роберт (Robert) умер через восемь месяцев, также от рака, вызванного воздействием токсинов в Граунд-Зиро (Ground Zero).

До самой смерти Роберт (Robert) был активным участником успешной кампании по возобновлению действия Закона Задрогы (Zadroga Bill) — федерального закона о компенсации стоимости медицинского обслуживания пострадавших от токсинов в Граунд-Зиро (Ground Zero).

Мы в неоплатном долгу перед этими людьми и их собратьями, жертвовавшими собой и осуществлявшими спасательные работы. Мы многое сделали, чтобы признать их выдающиеся заслуги и обеспечить им медицинское обслуживание, которое им необходимо и которое они заслуживают. Но пока мы не распространим эти же льготы на всех героев, работавших во Всемирном торговом центре (World Trade Center), наша работа не будет завершена.

###

Другие новости см. на веб-сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[ОТПИСАТЬСЯ](#)